

## Avis publics



### ORDONNANCES NUMÉROS 2021-26-053 et 2021-26-054

**AVIS** est par les présentes donné aux personnes intéressées que le conseil d'arrondissement a édicté à sa séance du 9 août 2021, les ordonnances suivantes :

**ORDONNANCE NUMÉRO 2021-26-053**, modifiant les tarifs relatifs à la location de certaines installations sportives municipales à l'égard du « Collège Jean-Eudes inc. » prévus au *Règlement sur les tarifs* (2021) (RCA-159);

**ORDONNANCE NUMÉRO 2021-26-054**, permettant la mise à sens unique vers le sud de la rue Saint-Urbain, entre l'avenue Beaumont et la rue Beaubien Ouest, en vertu du *Règlement sur la circulation et le stationnement* (R.R.V.M., chapitre C-4.1, article 3);

Lesdites ordonnances sont annexées au présent avis.

Fait à Montréal, ce 10 août 2021.

---

Arnaud Saint-Laurent  
Secrétaire d'arrondissement

#### **Certificat de publication**

Je, soussigné, Arnaud Saint-Laurent, secrétaire d'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie, certifie que j'ai publié l'avis ci-dessus à la date et de la façon suivante ; conformément au *Règlement sur la publication des avis publics de l'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie* (RCA-142).

Affichage au bureau d'arrondissement en date du 10 août 2021.

et

Publication sur le site internet de l'arrondissement en date du 10 août 2021.

Fait à Montréal, ce 10 août 2021.

---

Secrétaire d'arrondissement  
Ville de Montréal - Arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie

<b>2021-26-053</b>	<b>Ordonnance modifiant les tarifs relatifs à la location de certaines installations sportives municipales à l'égard du « Collège Jean-Eudes inc. »</b>
--------------------	---

**RÈGLEMENT SUR LES TARIFS  
(EXERCICE 2021)(RCA-159)**

**Vu** l'article 80 du Règlement sur les tarifs (2021) (RCA-159);

À la séance du 9 août 2021, le conseil d'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie décrète :

1. Les tarifs indiqués à l'annexe D de la *Convention régissant les échanges de services dans le domaine des installations sportives, culturelles, récréatives, éducatives et communautaires* (RPPS21-04030-GG) intervenue entre le « Collège Jean-Eudes inc. » et l'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie remplacent ceux qui seraient autrement prévus au *Règlement sur les tarifs* (2021) (RCA-159), à l'égard du « Collège Jean-Eudes inc. ».

**ANNEXE D – Grille des tarifs institutionnels (taxes incluses)**

Installations du COLLÈGE	TARIFS (taxes incluses)								
	1er juillet 2021 au 30 juin 2022	1er juillet 2022 au 30 juin 2023	1er juillet 2023 au 30 juin 2024	1er juillet 2024 au 30 juin 2025	1er juillet 2025 au 30 juin 2026	1er juillet 2026 au 30 juin 2027	1er juillet 2027 au 30 juin 2028	1er juillet 2028 au 30 juin 2029	1er juillet 2029 au 30 juin 2030
1 Gymnase simple Pavillon	12,00 \$/h commune*	12,24 \$/h commune*	12,48 \$/h commune*	12,73 \$/h commune*	12,98 \$/h commune*	13,24 \$/h commune*	13,50 \$/h commune*	13,77 \$/h commune*	14,05 \$/h commune*
2 Salle multisport/Mur d'escalade	et	et	et	et	et	et	et	et	et
3.1 Studio de danse A-096 (volet récréatif)	30,00 \$/h additionnelle**	30,60 \$/h additionnelle**	31,21 \$/h additionnelle**	31,83 \$/h additionnelle**	32,47 \$/h additionnelle**	33,12 \$/h additionnelle**	33,78 \$/h additionnelle**	34,46 \$/h additionnelle**	35,15 \$/h additionnelle**
3.2 Studio de danse A-096 (volet maison de la culture)	Inclus avec auditorium Jean-Eudes	Inclus avec auditorium Jean-Eudes	Inclus avec auditorium Jean-Eudes	Inclus avec auditorium Jean-Eudes	Inclus avec auditorium Jean-Eudes	Inclus avec auditorium Jean-Eudes	Inclus avec auditorium Jean-Eudes	Inclus avec auditorium Jean-Eudes	Inclus avec auditorium Jean-Eudes
4 Dépôt de rangement gymnases/salle multisports	0,00 \$/mois	0,00 \$/mois	0,00 \$/mois	0,00 \$/mois	0,00 \$/mois	0,00 \$/mois	0,00 \$/mois	0,00 \$/mois	0,00 \$/mois
5 Classe sportive	Incluse avec gymnase/salle multisports	Incluse avec gymnase/salle multisports	Incluse avec gymnase/salle multisports	Incluse avec gymnase/salle multisports	Incluse avec gymnase/salle multisports	Incluse avec gymnase/salle multisports	Incluse avec gymnase/salle multisports	Incluse avec gymnase/salle multisports	Incluse avec gymnase/salle multisports
6 Forum	75,00 \$/h	76,50 \$/h	78,03 \$/h	79,59 \$/h	81,18 \$/h	82,80 \$/h	84,46 \$/h	86,15 \$/h	87,87 \$/h
7 Auditorium Jean-Eudes	1 000,00 \$/jr	1 020,00 \$/jr	1 040,40 \$/jr	1 061,21 \$/jr	1 082,43 \$/jr	1 104,08 \$/jr	1 126,16 \$/jr	1 148,68 \$/jr	1 171,65 \$/jr
8 Agora et cafétéria	Incluses avec auditorium Jean-Eudes	Incluses avec auditorium Jean-Eudes	Incluses avec auditorium Jean-Eudes	Incluses avec auditorium Jean-Eudes	Incluses avec auditorium Jean-Eudes	Incluses avec auditorium Jean-Eudes	Incluses avec auditorium Jean-Eudes	Incluses avec auditorium Jean-Eudes	Incluses avec auditorium Jean-Eudes
9 Salon vert/local L-152	0,00 \$/h	0,00 \$/h	0,00 \$/h	0,00 \$/h	0,00 \$/h	0,00 \$/h	0,00 \$/h	0,00 \$/h	0,00 \$/h
10 Salon vert/salon des entraîneurs	100,00 \$/jr	102,00 \$/jr	104,04 \$/jr	106,12 \$/jr	108,24 \$/jr	110,40 \$/jr	112,61 \$/jr	114,86 \$/jr	117,16 \$/jr
11 Entreposage auditorium Jean-Eudes	30,00 \$/mois	30,60 \$/mois	31,21 \$/mois	31,83 \$/mois	32,47 \$/mois	33,12 \$/mois	33,78 \$/mois	34,46 \$/mois	35,15 \$/mois

Installations de la VILLE	TARIFS (taxes incluses)								
	1er juillet 2021 au 30 juin 2022	1er juillet 2022 au 30 juin 2023	1er juillet 2023 au 30 juin 2024	1er juillet 2024 au 30 juin 2025	1er juillet 2025 au 30 juin 2026	1er juillet 2026 au 30 juin 2027	1er juillet 2027 au 30 juin 2028	1er juillet 2028 au 30 juin 2029	1er juillet 2029 au 30 juin 2030
1.1 Patinoire CÉD (glace)	87,00 \$/h	88,74 \$/h	90,51 \$/h	92,32 \$/h	94,17 \$/h	96,05 \$/h	97,97 \$/h	99,93 \$/h	101,93 \$/h
1.2 Patinoire CÉD (dalle)	12,00 \$/h commune* et	12,24 \$/h commune* et	12,48 \$/h commune* et	12,73 \$/h commune* et	12,98 \$/h commune* et	13,24 \$/h commune* et	13,50 \$/h commune* et	13,77 \$/h commune* et	14,05 \$/h commune* et
2 Gymnase simple CÉD	30,00 \$/h additionnelle**	30,60 \$/h additionnelle**	31,21 \$/h additionnelle**	31,83 \$/h additionnelle**	32,47 \$/h additionnelle**	33,12 \$/h additionnelle**	33,78 \$/h additionnelle**	34,46 \$/h additionnelle**	35,15 \$/h additionnelle**
3 Dépôt de rangement aréna CÉD	30,00 \$/mois par dépôt	30,60 \$/mois par dépôt	31,21 \$/mois par dépôt	31,83 \$/mois par dépôt	32,47 \$/mois par dépôt	33,12 \$/mois par dépôt	33,78 \$/mois par dépôt	34,46 \$/mois par dépôt	35,15 \$/mois par dépôt
4 Espace de réunion CÉD	0,00 \$/h Max. 10 fois/an	0,00 \$/h Max. 10 fois/an	0,00 \$/h Max. 10 fois/an	0,00 \$/h Max. 10 fois/an	0,00 \$/h Max. 10 fois/an	0,00 \$/h Max. 10 fois/an	0,00 \$/h Max. 10 fois/an	0,00 \$/h Max. 10 fois/an	0,00 \$/h Max. 10 fois/an
5 Piste d'athlétisme et son centre parc ÉD	50,00 \$/h	51,00 \$/h	52,02 \$/h	53,06 \$/h	54,12 \$/h	55,20 \$/h	56,30 \$/h	57,43 \$/h	58,58 \$/h
6 Terrain sportif synthétique soccer/rugby parc ÉD	75,00 \$/h	76,50 \$/h	78,03 \$/h	79,59 \$/h	81,18 \$/h	82,80 \$/h	84,46 \$/h	86,15 \$/h	87,87 \$/h
7 Aires de lancer parc ÉD	219,00 \$/saison/équipe	223,38 \$/saison/équipe	227,85 \$/saison/équipe	232,41 \$/saison/équipe	237,06 \$/saison/équipe	241,80 \$/saison/équipe	246,64 \$/saison/équipe	251,57 \$/saison/équipe	256,60 \$/saison/équipe
8 Parc Léon-Provancher									

\* **Heure commune** : Portion égale du nombre d'heures de location de chacune des Parties, pour l'ensemble des installations visées. Ces heures dites communes sont établies sur une base annuelle par le cumul des heures de location par la Ville des gymnases simples au Pavillon, de la salle multisports et du studio de danse en volet récréatif, comparé au cumul des heures de location par le Collège des gymnases simples au CÉD et de la dalle de béton d'une patinoire de l'aréna ÉD. Le tarif alors applicable à ces heures équivalentes est celui de l'heure commune (ex.: 12 \$/h).

\*\* **Heure additionnelle** : Chacune des heures de location dépassant le nombre d'heures communes pour la location des installations visées. Le tarif heure additionnelle leur est applicable (ex. : 30 \$/h).

<b>2021-26-054</b>	<b>Ordonnance relative à l' établissant la mise à sens unique vers le sud de la rue Saint-Urbain, entre l'avenue Beaumont et la rue Beaubien Ouest</b>
--------------------	--

**RÈGLEMENT SUR LA CIRCULATION ET LE STATIONNEMENT  
(R.R.V.M., C. C-4.1, ARTICLE 3)**

À la séance du 9 août 2021, le conseil d'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie, décrète:

- la mise à sens unique vers le sud de la rue Saint-Urbain, entre l'avenue Beaumont et la rue Beaubien Ouest;
  - ainsi que la mise en place d'une signalisation appropriée aux intersections pertinentes.
-